

# TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

---

---

JAARGANG 1964 Nr. 1

---

---

A. TITEL

*Overeenkomst tussen het Koninkrijk der Nederlanden en de Republiek Ghana inzake het luchtvervoer, met Bijlage;  
's-Gravenhage, 30 juli 1960*

B. TEKST

De tekst van Overeenkomst en Bijlage is geplaatst in *Trb.* 1960, 125.

C. VERTALING

Zie *Trb.* 1960, 125.

D. GOEDKEURING

Bij brieven van 16 mei 1961 (*Bijl. Hand.* I 1960/61, nr. 116, en *Bijl. Hand.* II 1960/61 — 6355 (R 223), nr. 1) is de Overeenkomst, met Bijlage, in overeenstemming met artikel 60, lid 2, en op de voet van artikel 61, lid 3, van de Grondwet overgelegd aan de Eerste en de Tweede Kamer van de Staten-Generaal en in overeenstemming met artikel 24, eerste lid, van het Statuut voor het Koninkrijk aan de Staten van Suriname en aan de Staten van de Nederlandse Antillen. De toelichtende nota welke de brieven vergezelde, is ondertekend door de Staatssecretaris van Verkeer en Waterstaat E. G. STIJKEL en de Minister van Buitenlandse Zaken J. LUNS. De goedkeuring is verleend op 30 juni 1961.

### G. INWERKINGTREDING

De bepalingen van de Overeenkomst werden ingevolge artikel 14 van 30 juli 1960 af voorlopig toegepast en zijn in overeenstemming met hetzelfde artikel in werking getreden op 23 juli 1963.

Wat het Koninkrijk der Nederlanden betreft, geldt de Overeenkomst voor het gehele Koninkrijk.

### J. GEGEVENS

Zie *Trb.* 1960, 125.

Voor het op 7 december 1944 te Chicago gesloten Verdrag inzake de internationale burgerluchtvaart zie ook *Trb.* 1962, 149.

De Overeenkomst is in overeenstemming met artikel 60, lid 2, van de Grondwet en artikel 24, eerste lid, van het Statuut voor het Koninkrijk medegedeeld aan de Eerste en de Tweede Kamer van de Staten-Generaal, aan de Staten van Suriname en de Staten van de Nederlandse Antillen bij brieven van 31 oktober 1960 (*Bijl. Hand. II* 1960/61 — 6170 (R 205), nr. 1).

In overeenstemming met artikel 102 van het Handvest van de Verenigde Naties is de onderhavige Overeenkomst op 25 oktober 1961 geregistreerd bij het Secretariaat van de Verenigde Naties onder nummer 5925. De Engelse tekst alsmede een vertaling in het Frans van Overeenkomst en bijlage zijn afgedrukt in „*Recueil des Traités*” van de Verenigde Naties, deel 412, blz. 51 e.v.

Uitgegeven de *dertiende* januari 1964.

*De Minister van Buitenlandse Zaken,*

J. LUNS.